

## Porównanie tłumaczeń Łukasza 13:10

| Przekład | Rodzaj                 | Nazwa                                              | Treść                                                      |
|----------|------------------------|----------------------------------------------------|------------------------------------------------------------|
| TRO16+   | Przekład interlinearny | Interlinearny Przekład Textus Receptus Oblubienicy | Był zaś nauczający w jednym ze zgromadzeń w szabaty        |
| PBD      | Przekład dosłowny      | EIB Przekład dosłowny                              | Pewnego szabatu nauczał w jednej z synagog.* <sup>1)</sup> |
| PBPW     | Przekład dosłowny      | Nowy Testament Popowski-Wojciechowski              | Był zaś nauczający w jednej (z) synagog w szabat.          |
| TRO      | Przekład dosłowny      | Textus Receptus Oblubienicy                        | Był zaś nauczający w jednym (ze) zgromadzeń w szabaty      |

---

<sup>1)</sup> <x>470 4:23</x>; <x>480 6:2</x>